

Germany-Zittau: Firefighting vehicles

OJ S 136/2016 16/07/2016

Contract notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadtverwaltung Zittau, Baudezernat, Referat Bauverwaltung, Zentrale Vergabestelle

Postal address: Sachsenstraße 14, Zimmer 204

Town: Zittau

NUTS code: DED28 Löbau-Zittau

Postal code: 02763

Country: Germany

Contact person: Baudezernat, Referat Bauverwaltung, Zentrale Vergabestelle

E-mail: vergabestelle@zittau.de

Telephone: +49 3583752-316

Fax: +49 3583752-389

Internet address(es):

Main address: www.zittau.eu

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: www.evergabe.de/unterlagen

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: www.evergabe.de

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Beschaffung eines Drehleiterfahrzeuges DLA(K) 23/12.

Reference number: 034_ZIT_02-2016-0009

II.1.2. Main CPV code

34144210 Firefighting vehicles

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Beschaffung (Kauf) eines Drehleiterfahrzeuges DLA(K) 23/12 für die Freiwillige Feuerwehr Zittau.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144211 Turntable-ladder trucks

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DED28 Löbau-Zittau

Main site or place of performance: Abholung des Fahrzeuges durch die Freiwillige Feuerwehr Zittau auf dem Werksgelände des Herstellers.

II.2.4. Description of the procurement

1 Stück Drehleiterfahrzeug DLA(K) 23/12 mit Gelenkarm, 5-teiligen Leiterpark, mindestens 30 m Rettungshöhe nach DIN 14043:

— einem Fahrgestell, maximal zulässiges Gesamtgewicht nach Norm und

— einem Aufbau des Fahrgestells zu einer DLA(K) 23/12 mit feuerwehrtechnischer Beladung nach DIN, sowie Zusatzbeladung auf Wunsch des Auftraggebers.

Die allgemeinen Anforderungen an ein Feuerwehrfahrzeug nach DIN EN 1846 1-3 und den verbleibenden Normen von DIN 14 043 (2014) sind zu erfüllen.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Technische Ausführung/ Konformität Leistungsbeschreibung /

Weighting: 50

Quality criterion - Name: Service/ Kundendienst / Weighting: 10

Price - Weighting: 40

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 17/10/2016 End: 04/04/2018

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project:

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Nachweis der Eintragung im Berufs- oder Handelsregister des Mitgliedsstaates in dem der Bewerber ansässig ist (Kopie, maximal 1 Jahr alt). Sofern die Eintragung in ein Handelsregister nicht notwendig ist, ist die Kopie der Gewerbeanmeldung/ Gewerbeummeldung beizufügen.

III.1.2. Economic and financial standing

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.3. Technical and professional ability

Selection criteria as stated in the procurement documents

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 18/08/2016 Local time: 14:30

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 14/10/2016

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 18/08/2016 Local time: 14:30

Information about authorised persons and opening procedure: Entfällt.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Um gegebenenfalls erfolgte Änderungen, Ergänzungen, Berichtigungen oder Hinweise zu den Vergabeunterlagen zu erhalten, haben sich die Bewerber/ Bieter eigenverantwortlich auf der Bekanntmachungsplattform (siehe Punkt I.3) – Kommunikation) zu informieren. Angebote dürfen nur per Post, Boten oder persönlich an die unter Punkt I.1) genannte Stelle im geschlossenen und gekennzeichneten Umschlag übergeben werden. Das Angebot sowie die gesamte Kommunikation im Vergabeverfahren und in der gesamten Vertragslaufzeit haben in deutscher Sprache in Wort und Schrift zu erfolgen.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen, DS Leipzig
Postal address: Braustraße 2
Town: Leipzig
Postal code: 04107
Country: Germany
E-mail: wiltrud.kadenbach@lds.sachsen.de
Telephone: +49 341977-3800
Fax: +49 341977-1049
Internet address: www.lds.sachsen.de

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Statthafte Rechtsbehelfe sind gemäß §§ 160 ff. GWB die Rüge sowie der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens vor der zuständigen Vergabekammer.

Eine Rüge ist an die in Ziffer I.1) genannte Vergabestelle zu richten. Die zuständige Stelle für ein Nachprüfungsverfahren ist in Ziffer VI.4.1) genannt.

Statthafter Rechtsbehelf ist gemäß §§ 160 ff. GWB der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens vor der zuständigen Vergabekammer (Ziffer VI.4.1)).

Der Antrag ist unzulässig, soweit:

1. der Antragsteller den gerügten Verstoß gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat, der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt;
2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung oder in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden;
3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung gegen über dem Auftraggeber gerügt werden;
4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

VI.5. Date of dispatch of this notice

12/07/2016